

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 94 (1968)  
**Heft:** 7

## Sonstiges

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

suisse. Nous vous rappelons à ce sujet que, pour les candidats sans diplôme universitaire, l'inscription préalable au Registre suisse des ingénieurs ou à celui des architectes est exigée. »

Secrétariat général SIA.

**STS**

SCHWEIZER. TECHNISCHE STELLENVERMITTLUNG  
SERVICE TECHNIQUE SUISSE DE PLACEMENT  
SERVIZIO TECNICO SVIZZERO DI COLLOCAMENTO  
SWISS TECHNICAL SERVICE OF EMPLOYMENT

**Voir nouvelle adresse :**

8004 ZÜRICH, Kanzleistrasse 17  
Tél. (051) 23 54 26 — Télégr. STSINGENIEUR ZÜRICH

*Finance d'inscription :* Fr. 10.— (Fr. 20.— pour candidats domiciliés à l'étranger) pour trois mois, y compris l'abonnement à la « Liste des emplois vacants » et la publication dans la « Liste des offres de services ». *Gratuit* pour les membres actifs SIA/GEP/A\*E\*PL/ASC et UTS domiciliés en Suisse.

*Taxe d'entremise :*

- a) *Pour les emplois en Suisse :* *Gratuit* pour les citoyens suisses et pour les étrangers au bénéfice d'un permis de domicile en Suisse. (7 % du premier salaire mensuel brut pour étrangers soumis au contrôle du travail.)
- b) *Pour les emplois à l'étranger :* Selon le pays et selon nos frais effectifs, mais au moins 14 % du premier salaire mensuel brut convenu.

Demandez notre nouvelle « Formule d'offre de services » qui n'est à remplir qu'une fois.

**Emplois vacants**

*Section industrielle*

8006 H. *Ingénieur ou technicien en ventilation*, ayant une certaine expérience dans la profession et capable de diriger éventuellement la partie technique du département ventilation-climatization. Bonne connaissance de la langue française exigée. Entrée : avril-mai 1968, ou à convenir. Entreprise. Lausanne.

8008 E. *Diplômé ETS électricien* courant faible, expérimenté, pour développement en laboratoire d'éléments d'installations électroniques (technique digitale, ultra-sons, etc.). Connaissance de l'anglais, un atout. Entrée rapide désirée. Entreprise. Environs de Berne.

8014 E. Plusieurs *ingénieurs électriciens* EPF/EPUL, courant fort et faible, éventuellement diplômés ETS, expérimentés, pour projection et installations de réseaux distributeurs, étude de problèmes d'éclairage et de ventilation à l'étranger. Bonnes connaissances des langues étrangères, en particulier de l'espagnol. Stage en Suisse. Entrées dès que possible. Bureau d'ingénieur suisse.

8014 M. *Diplômé ETS mécanicien* (éventuellement chimiste) ou formation équivalente, ayant si possible pratique en matières plastiques et goût des voyages, pour conseils techniques. Rayon d'activité : Suisse romande. Domicile à convenir. Langue maternelle : de préférence française, bonne connaissance de l'allemand indispensable. Entrée immédiate ou à convenir. Formation en Allemagne. Représentation générale d'une importante fabrique allemande de produits chimiques, à Zurich.\*

8015 M. *Ingénieurs mécaniciens* EPF/EPUL, éventuellement diplômés ETS expérimentés si possible en machines hydrauliques (turbines, pompes), pour projection indépendante de machines hydrauliques. Langues : français, allemand, anglais. Entrée à convenir. Bureau d'ingénieur de la région zuricoise.

8016 M. *Diplômé ETS mécanicien*, éventuellement *laborant expérimenté*, comme employé technique connaissant réception et contrôle du matériel. Bonne connaissance des matériaux et des langues étrangères souhaitée. Rayon d'activité : Suisse et étranger. Entrée à convenir. Bureau d'ingénieur de la région zuricoise.

8017 M. *Ingénieur de vente* EPF/EPUL ou *diplômé ETS mécanicien* expérimenté, pour projets et offres, visite de la clientèle en Suisse, etc. Langues : français, allemand, si possible anglais. Entrée à convenir, bonnes possibilités d'avenir. Entreprise industrielle de machines de précision. Ouest de la Suisse.

8018 M. *Ingénieur mécanicien* EPF/EPUL ou *diplômé ETS mécanicien* expérimenté en construction mécanique générale, pour travail indépendant (construction, essais, etc.). Entrée à convenir. Place d'avenir. Entreprise industrielle de machines de précision. Ouest de la Suisse.

*Section du bâtiment*

8010 B. *Diplômé ETS en béton armé*, expérimenté, pour travaux variés (ouvrages d'art). Entrée à convenir. Entreprise. Lausanne.

8010 T. *Diplômé ETS en génie civil*, expérimenté, pour projets divers. Entrée à convenir. Bureau d'ingénieur. Berne.

8011 T. *Ingénieur civil* EPF/EPUL, éventuellement *diplômé ETS en bâtiment ou en génie civil*, ou *laborantin* ayant expérience des chantiers ou revêtements de routes, pour conseils et acquisition de commandes. Service intérieur et extérieur dans toute la Suisse, correspondance. Langues : français et allemand. Age : 30 à 55 ans. Entrée rapide désirée. Entreprise de travaux. Berne.\*

8024 A. *Diplômé ETS en bâtiment*, éventuellement *dessinateur qualifié*, expérimenté, pour projets divers et immeuble administratif. Entrée : 1<sup>er</sup> mai 1968 ou à convenir. Entreprise de travaux. Zurich.

8025 A. *Conducteur de travaux en bâtiment*, expérimenté. Entrée à convenir. Entreprise de travaux. Zurich.

8026 A. *Diplômé ETS en bâtiment*, éventuellement *dessinateur qualifié*, expérimenté, pour travaux divers (devis, plans d'immeubles locatifs, projection et concours). Entrée immédiate ou à convenir. Bureau d'architecte. Zurich.\*

8027 A. *Diplômé ETS en bâtiment*, pour projection indépendante, en particulier de bâtiments agricoles. Possibilité d'avancement. Entrée immédiate ou à convenir. Bureau d'architecte. Localité de Suisse centrale.\*

8028 A. *Diplômé ETS en bâtiment*, éventuellement *dessinateur qualifié*, expérimenté, pour devis, chantier, métré, décomptes, dessin. Entrée rapide désirée. Bureau d'architecte. Région de Soleure.

8029 A. *Diplômé ETS en bâtiment*, éventuellement *dessinateur qualifié*, ayant expérience et intérêt pour beaux-arts, comme assistant du conservateur des monuments. Entrée immédiate ou à convenir. Suisse orientale.

8030 A. *Dessinateur (-trice) en bâtiment*, avec quelque expérience, pour plans de bâtiments locatifs, administratifs et industriels. Entrée immédiate ou à convenir. Bureau d'architecte. Zurich 48.\*

8032 A. Jeune *dessinateur en bâtiment*, ayant expérience, pour travaux de bureau et documentation, éventuellement chantier d'immeuble administratif avec garage souterrain. Entrée : 1<sup>er</sup> avril 1968 ou à convenir. Association professionnelle. Zurich.\*

\* Pour des raisons de contingent, offre ouverte aux seuls candidats suisses ou étrangers avec permis C.

Rédaction : D. BONNARD, ingénieur

**DOCUMENTATION GÉNÉRALE**  
(Voir pages 7 et 8 des annonces)

**DOCUMENTATION DU BATIMENT**  
(Voir pages 4 et 10 des annonces)

## INFORMATIONS DIVERSES

### Coulisse de distribution en béton

(Voir photographie page couverture)

La photo de la page de couverture montre une coulisse de distribution de 309 cm de longueur, d'un poids unitaire de 1700 kg, destinée à la station d'épuration de la ville de Payerne. La préfabrication de douze pièces semblables et de nombreuses autres pièces a été réalisée par l'entreprise Desmeules Frères S.A., à Granges-Marnand.

Le projet d'ensemble de cette station d'épuration a été établi par la société SOGEA, de Winterthur. Le bureau d'ingénieurs B. Hefti, de Fribourg et Payerne, en dirige la construction et l'entreprise G. Schaub S.A., de Payerne, en exécute les travaux.

En construisant ses moules dans ses propres ateliers, l'usine Desmeules Frères S.A. est particulièrement bien équipée pour le moulage soigné de pièces spéciales en béton en séries petites et moyennes d'un poids unitaire jusqu'à 2000 kg.

Une autre spécialité de cette usine est la fabrication de tuyaux en béton centrifugé VIANINI et TUCA. La marque VIANINI comprend les tuyaux armés de 3,5 m de longueur avec emboîtement à cloche, et la marque TUCA les tuyaux armés ou non armés de 2 m de longueur avec emboîtement normal.